



二零一一年五月十二日
討論文件

文件 HE 28/2011

**沙田區議會
衛生及環境委員會**

工作小組報告

請委員參閱下列由委員會轄下環境保護及優化城門河
工作小組提交的文件：

<u>文件</u>	<u>附件</u>
二零一一年度第二次會議記錄	I
二零一一年度第三次會議記錄	II

沙田區議會秘書處
STDC 13/35/40/1

二零一一年五月

沙田區議會
衛生及環境委員會
環境保護及優化城門河工作小組
二零一一年第二次會議記錄初稿

附件 I

會議日期：二零一一年一月二十日(星期四)

時間：下午七時三十分

地點：沙田政府合署四樓沙田區議會四一二室

出席者

職銜

葛珮帆博士,JP(召集人)	區議會議員
楊文銳先生	”
鄭楚光先生	”
林焜添先生	工作小組成員
李日雄先生	”
黃冰芬女士	”
黃宇翰先生	”
黃河清先生	”
周鑾宇先生(秘書)	項目統籌(區議會)1

列席者

職銜

劉建玲女士	沙田婦女會副行政總監
區子華女士	沙田民政事務處 一級行政主任(區議會)1
黃鼎元先生	沙田民政事務處 行政助理(區議會)5
黎可兒女士	沙田民政事務處 行政助理(區議會)2

未克出席者

職銜

原因

黃嘉榮先生	區議會議員	(已有告假)
羅光強先生	”	(”)
蔣德明先生	工作小組成員	(”)
關若梅女士	”	(”)
麥炳輝先生	”	(”)
曹悅駿先生	”	(”)
梁振邦先生	”	(未有告假)
李德華先生	”	(”)

李志麒先生, MH ” (”)
陳皓揚先生 ” (”)

I. 工作小組成員請假事宜

1. 工作小組通過以下六位成員的書面請假申請：

黃嘉榮先生	工作原因；
羅光強先生	工作原因；
關若梅女士	工作原因；
麥炳輝先生	工作原因；
蔣德明先生	工作原因；
曹悅駿先生	工作原因。

II. 通過上次會議記錄

2. 工作小組一致通過上次會議記錄。

III. 討論事項

a. “低碳環保在沙田”項目進度報告

3. 召集人表示，詳細的項目報告請參閱“低碳環保在沙田”第七次會議記錄。

b. “低碳環保在沙田”新計劃申請

電腦回收再生計劃(沙田婦女會)

4. 召集人申報為沙田婦女會的理事。

5. 劉建玲女士表示此計劃為期一年半，將回收一萬件舊電腦產品，進行翻新，升級成為 1500 部「再生電腦」，轉贈給有需要的家庭。目的是希望鼓勵有需要更換電腦的市民，盡量把舊電腦循環再用。計劃將為失業青年提供「砌機及電腦維修」訓練課程，培訓過後將會

安排協助計劃的技術支援工作。計劃總預算約 199 萬元。

6. 劉建玲女士表示，機構現有一群援助計劃下的受助人士，機構稍後將列出受助人士的條件。而機構亦會向沙田區各學校查詢情況，有需要時可由校方提供轉介。
7. 小組成員一致通過支持沙田婦女會所提交的「電腦回收再生計劃」計劃書。

廢物の光明前途(香港青聯科技協會)

8. 楊文銳議員簡介計劃書內容，此項目主要透過社交網站互動遊戲，以辦公室為背景，向青少年灌輸 3Rs 知識。創造新一代愛惜資源及保護環境的新生活態度。
9. 小組成員一致通過支持香港青聯科技協會所提交的低碳環保在沙田・社區教育計劃「廢物利用・沙田起動」計劃書。

「拯救海洋，保護環境」校園教育計劃(節能及環境關注聯盟)

10. 召集人及楊文銳議員分別申報為節能及環境關注聯盟的創會會長及創會理事。
11. 召集人簡介計劃書，此計劃將邀請全港 60 間學校包括約 30 間小學及 30 間中學，超過 60,000 名學生參與。計劃透過分享講座、展覽及環保網絡遊戲啟發及教導中小學生身體力行保護海洋及環境。
12. 小組成員一致通過支持節能及環境關注聯盟所提交的「拯救海洋，保護環境」校園教育計劃的計劃書。

低碳環保在沙田・社區教育計劃「廢物利用・沙田起動」(馬鞍山青年協會)

13. 召集人及楊文銳議員分別申報為馬鞍山青年協會榮譽會長及創會會長。
14. 楊文銳議員介紹此項目主要透過一系列活動，包括講座及嘉年華，活動能打造首個全面使用環保物料的環保教育日，推廣及介紹減少廢物、廢物再用及廢物再造的概念，並希望有關計劃能鼓勵回收商參與。
15. 召集人表示，希望透過各類型的展覽，讓沙田區居民了解被棄置的廢物將如何處理。
16. 小組成員一致通過支持馬鞍山青年協會所提交的低碳環保在沙田・社區教育計劃「廢物利用・沙田起動」計劃書。
17. 以上四項計劃經小組推薦後向環境及自然保育基金(基金)正式申請撥款。

沙田玻璃顯生輝(沙田居民協會)

18. 召集人表示主辦機構將有關計劃延至下一期的基金撥款申請。

c. 展望計劃

19. 召集人表示工作小組較早前決定取消本年度“花香飄逸城門河”的計劃及新增“小組年度活動宣傳特刊”申請，現正經委員會審批。報價資料如下：

報章	大小	日數	價格
頭條日報	265mm x 340mm	1 天	\$62,800
都市日報	265mm x 340mm	1 天	\$38,000
am730	265mm x 340mm	1 天	\$30,000
東方日報	340mm x 533mm	1 天	\$60,000 *(編採寫)
太陽報	340mm x 533mm	1 天	\$16,000 *(編採寫)
明報	(全版)	1 天	\$15,000

*編採寫；該項目包括編輯、採訪及寫稿

20. 小組成員通過採用最低報價的 3 份報刊(明報、太陽報及 AM730)上刊登“小組年度活動宣傳特刊”以擴大是次工作小組特刊的讀者群。若委員會通過有關撥款，小組將隨即展開特刊籌備工作。
21. 召集人建議於工作小組的特刊中包括各主辦、合辦、協辦及贊助的標誌，工作小組成員名單，各項目的照片，“低碳環保在沙田”五大項目的介紹及“低碳環保在沙田”的網址。

IV. 其他事項

22. 劉建玲女士表示，綠庭園環保農莊的開幕禮已於 1 月 9 日順利舉行。有關報導已於亞洲電視、鳳凰衛視及有線電視上播放。而於路訊通的短片將於 1 月 21 日至 2 月 2 日於巴士上播放。居民及農友對農莊十分支持，現時農地的輪候冊已超過 1,000 人。唯機構暫未計劃以抽籤形式分發農地，以免引起混亂。
23. 召集人表示已與基金負責人為擴充農地進行討論，負責人表示有關機構可向基金申請額外撥款以擴充農地，亦可以以新計劃名義申請。而其他有興趣的機構亦可作同樣的申請。另外，地政署於各區均有尚未規劃的政府土地，有興趣的非牟利團體可遞交計劃書及向地政署以 \$1 的價格租用土地。

V. 下次會議日期

24. 下次會議日期待定。
(會後註：下次會議日期：3 月 17 日晚上 7 時
地點：412 室)
25. 會議於晚上八時四十分結束。

沙田區議會秘書處

STDC13/35/40/1

二零一一年一月

沙田區議會
衛生及環境委員會
環境保護及優化城門河工作小組
二零一一年第三次會議記錄初稿

附件 II

會議日期：二零一一年三月十七日(星期四)

時間：下午七時正

地點：沙田政府合署四樓沙田區議會四一二室

出席者

職銜

葛珮帆博士,JP(召集人)	區議會議員
楊文銳先生	”
鄭楚光先生	”
黃嘉榮先生	”
林焜添先生	工作小組成員
李志麒先生,MH	”
李德華先生	”
李日雄先生	”
蔣德明先生	”
麥炳輝先生	”
黃冰芬女士	”
黃宇翰先生	”
黃河清先生	”
周鑾宇先生(秘書)	項目統籌(區議會)1

列席者

職銜

Dr. Ammaiyappan Selvam	香港浸會大學嘉漢林業珠三角環境應用研究中心代表
羅敏儀女士	香港浸會大學嘉漢林業珠三角環境應用研究中心代表
黎可兒女士	沙田民政事務處 行政助理(區議會)2

未克出席者

職銜

原因

羅光強先生	區議會議員	(已有告假)
關若梅女士	工作小組成員	(”)
曹悅駿先生	”	(”)
陳皓揚先生	”	(”)
梁振邦先生	”	(”)

I. 工作小組成員請假事宜

3. 工作小組通過以下五位成員的書面請假申請：

羅光強先生	工作原因；
關若梅女士	工作原因；
曹悅駿先生	工作原因；
陳皓揚先生	工作原因；
梁振邦先生	工作原因。

II. 通過上次會議記錄

4. 工作小組一致通過上次會議記錄。

III. 報告事項

5. 香港浸會大學嘉漢林業珠三角環境應用研究中心 Dr. Selvam 匯報沙田城門河水質改善研究報告綜合如下：

本次研究報告主要集中於測試於沙田城門河的大腸桿菌等細菌含量，而該含量則是傳染病的病源的其中一個指標。研究分別於 2009 年 12 月(冬季)及 2010 年 7 月(夏季)於城門河上、中、下游三個個位置取出水質樣本，藉以研究不同季節及取水地點的檢測結果。研究結果發現冬季及河道上游污染物的濃度比較高，分析表示由於冬季降雨量比較少，所以積聚的污染物比較多，而夏季的降雨量比較多，有機會因大量雨水沖淡污染物。而且上游的污染物濃度比下游為高，故推斷污染源頭於上游，即近大圍一帶。報告指出城門河的水溫，酸鹼度等都符合標準，只有大腸桿菌的含量超標。

報告中同時發現城門河內含有大量使用於家禽中的抗生素，估計若人類長期與含有大量抗生素的污水接觸，會影響健康。初步推斷，河水的抗生素可能來自

家畜養殖業。報告指出的大腸桿菌數量值可以作為河流中的細菌含量的指標，並不直接表示水質的優劣，但可間接反應出河流中其他細菌的含量。

報告表示城門河中含有某幾種高濃度的抗生素，令細菌產生抗藥性，而已產生抗藥性病菌的 DNA 若轉移至其他細菌，令細菌的抗藥性變得更強。報告表示城門河的水中的大腸桿菌含量遠超其他國家的標準，相對其他國家超標 10 倍以上，而報告表示某類的大腸桿菌毒性較強(如 O151H7)，建議可對此類病菌作進一步檢測，藉以探討對居民的影響。

Dr. Selvam 表示，現時香港環境保護署(環保署)並沒有一套完整的河水標準以供參考。

6. 召集人表示，有關報告稍後將進行發佈會，讓沙田區居民了解城門河最新的水質狀況。
7. 小組對此研究報告備悉。

VI. 討論事項

a. “低碳環保在沙田嘉許禮” 事項安排

8. 召集人表示，嘉許禮將於 4 月 3 日沙田大會堂廣場(百步梯)下午 2 時至 5 時正舉行。詳細的活動程序請參閱“低碳環保在沙田嘉許禮”活動程序表，並邀請各工作小組成員踴躍出席嘉許禮。

b. “低碳環保在沙田” 項目進度報告

碳審計計劃

9. 召集人表示，由於碳審計工作坊的報名人數比預期少，建議將原定於 3 月 21 日及 3 月 25 日的工作坊延期，以達到預期目標。香港生產力促進局正製作有關

單張，內容包括碳審計的各項成果。
(會後註：兩場碳審計工作坊按原定日期舉行，分別有 35 人及 31 人參加。)

綠庭園環保農莊

10. 召集人表示，綠庭園現正推行導賞服務，已有幼稚園等團體申請服務，每次導賞人數上限為 50 人，有關服務的宣傳資料已上載至 Facebook 及低碳環保在沙田網頁。目前，綠庭園的輪候冊已多達 1,500 人。現時正申請綠庭園對面的空置土地，希望提供額外 50 塊以上的農地。

- 家校齊創綠色生活環保教育計劃

11. 召集人報告現時已有一間學校(梁文燕紀念中學(沙田))的天台綠化完成工程，但綠化後的天台效果比預期少，建議往後需要綠化的學校留意。

沙田玻璃顯生輝

12. 黃宇翰先生及蔣德明先生分別申報為沙田居民協會青年部副主任及秘書。

13. 黃宇翰先生介紹計劃書內容。小組成員一致通過支持沙田居民協會所提交的「沙田玻璃顯生輝」計劃書。

c. 2011/2012 工作小組撥款申請

14. 工作小組於 2011-12 年度的撥款額為 \$108,800 元，由於本年度為區議會選舉年，工作小組的所有活動需於 2011 年 9 月前完結。

15. 召集人表示，較早前就城門兩旁種樹的計劃的事宜，經跟進後，得悉城門河的種植項目已有其他團體與康樂及文化事務署合作，為免重複，建議取消城門河的植樹活動。

16.經討論後，工作小組一致同意以下於 2011-12 年度撥款申請：

活動	內容	建議預留撥款(元)
“低碳環保沙田”網頁	支持工作小組維持網頁的運作。	\$5,000
“低碳環保沙田”展板製作	製作“低碳環保沙田”展板以供各合辦團體於各個別活動中展出。	\$10,000
盆栽推廣活動	於沙田區 3 至 4 個屋苑及屋邨派發小盆栽，並於商場內展示展板，向大眾推廣環保綠化訊息。	\$50,000
工作小組紀念品製作	製作環保紀念品(如粟米筆、無釘釘書機)，以供工作小組於不同活動上派發，以推廣工作小組及環保訊息。	\$20,000
記事簿	製作記事簿，內容包括環保資訊(如再生能源及低碳飲食)，以推廣工作小組及環保訊息。 (使用環保紙及環保油墨)	\$23,800
總額		\$108,800

IV. 下次會議日期

17. 下次會議日期待定。

18. 會議於晚上八時三十分結束。

沙田區議會秘書處

STDC13/35/40/1

二零一一年五月